Acknowledgments

We are grateful to Louise Bourgeois for her cooperation and inspiration in all aspects of this exhibition, to J. Patrice Marandel, Curator of Early European Painting, The Detroit Institute of Art, for his sensitive selections and insightful writing, to Jerry Gorovoy, New York City, for valued information and assistance in coordinating this exhibition, to architect and friend John Vinci for his assistance with the installation, to Buzz Spector for his design of the catalogue and invitation, to Len Klekner, Assistant Director of the Society, for his enthusiasm and support in the planning and realization of the exhibition, to Richard Flink, Jesse Halvorsen, and Richard Martin, gallery assistants, for their flexibility and devotion beyond work/study hours, to Dayna Langfan and Erica Mindes for their generous volunteer work, and to Louise LeBourgeois of the University of Chicago Laboratory Schools for her full-time assistance with the exhibition as "May Project" apprentice.

Especially we are grateful to the owners, particularly John Kahlbetzer of Santa Barbara, California and Mr. and Mrs. E. Gorman of New York City, for their generous loans, to our Board of Directors under the leadership of Barry Plotkin, and to our members and friends for their continued encouragement and support.

We are proud to announce that this exhibition has been supported in part by a grant from the National Endowment for the Arts in Washington, D.C., a Federal agency, and by a grant from the Illinois Arts Council, an agency of the State.

Susanne Ghez
Director of Exhibitions
Louise Bourgeois: From the Inside

J. Patrice Marandel

Many years ago, on the occasion of a retrospective exhibition of the Duchamp Brothers in Rouen, a local confectioner had the idea to reproduce in chocolate Raymond Duchamp-Villon's most famous sculpture, the Cheval Majeur. I had then the privilege to converse at length with the chocolatier about his project, which successfully executed, was proudly exhibited in his shop, complete (or completed) with colorful sugar flowers around the base, a detail which particularly delighted Marcel Duchamp. In the discussions I had with him, the confectioner confessed that a first attempt at carving the Cheval out of a square mass of chocolate had proven unsuccessful, and that it was only after reversing the process, that is, after starting from a core to which various elements were added, that the project took a positive turn. In his own words, the sculpture "had begun from the inside."

The gifted confectioner's creation, and his enthusiasm, triggered in me an idea: that of a sculpture that would be "inside" and "outside" at the same time, seen and experienced—an object which would be comprehended in toto while the spectator would be at its very center. Environments and happenings of the 1960s provided only partial, and somewhat unsatisfying, answers to the idea. Too many environments ended up being large sculptures, roped off from the public, inaccessible. As for the happenings, their manipulation of time and space seemed far away from the traditional idea of sculpture—in which I was more interested—based upon permanence and the prevalence of the finished object.

I first encountered Louise Bourgeois' work in the late 60s, after moving to New York. We had met at a mutual friend's, and shortly after this initial encounter, I was invited to her place. I do not remember this first visit very distinctly. I remember however the attraction I felt then, as I still do today, for an impressive body of work, most of which was stacked, huddled, and lying around in every corner of the house. I also remember that these objects, often reminiscent of parts of the human body, half-hidden, conjured a presence which, for reasons I still find hard to explain, recalled the
Louise Bourgeois with wood figures from 1941–51 (photo 1979).
Left to right: *Breasted Woman*, 1946–48, 57 inches high; *Black Flames*, 1951, 76 inches high; and *Persistent Antagonism*, 1946–48, 70 inches high.

*Untitled*, 1968, 24 inches high.
"inside-outside" sculpture I had been looking for. I was quite unaware at the time of Louise Bourgeois' early work, of her etchings, drawings and prints of the 40s and early 50s with their recurrent theme of the habitat, or the femme maison, a subject which implies both an exterior to be contemplated and an interior to be discovered.

Femme maison is the generic title given to this exhibition, a cut across Bourgeois’ work from the 40s until the present, suggesting the continuity of a theme throughout the work and to present an oeuvre whose coherence often hides behind its diverse manifestations. Louise Bourgeois is indeed a versatile artist who has worked in materials as different as plaster, wood, steel, marble, latex, stone, not to mention her early paintings and works on paper.

Over the past ten years, great critical attention has been given to her work. Her sculptures and constructions have defied stylistic classification, and for that reason, have appealed to a generation of art critics and public, for whom the complexities and ambiguities of her work are more rewarding than the pious and obvious statements of established "movements." To establish an entire oeuvre on ambiguities has seemed to be Bourgeois’ aim for decades. Her work, highly evocative, is on the borderline of abstraction and figuration. It is resolutely modern in that it is open to interpretations, obvious and misleading at once, a Rorschach test for gallery visitors. At the same time, it can be disconcertingly traditional in appearance and it takes all of Bourgeois’ subtlety of mind and technical adresse to eschew academicism in pieces which clearly proclaim her lineage to the greatest sculptors of the late nineteenth century and the early part of the twentieth.

Many attempts have been made to decipher Bourgeois’ complex iconography. This is usually done, from the start, with a sense of helplessness on the part of those who try it. Indeed, how would it be possible to explain a work which is so direct that it can be understood without the help of words, and at the same time so refined, personal, and perhaps deeply ironic that the mind is constantly puzzled by it? In conversation, Bourgeois accepts with a smile the interpretations of her work put to her, usually with a question mark. She also occasionally reveals some elements of her own life to allow a reading of her work. These elements, however, do not belong to the petite histoire, but relate to more general situations: childhood, fear, parental links, being a woman, the house, the shelter. It should be noted that complex and universal themes such as these are not unusual in the work of an artist who grew to maturity during and just after World War II. They found their counterpart in the early work of many Abstract Expressionist painters, as well as

**Brother and Sister, 1945-46, 69 inches high.**
in the literature, mostly European—and not unsurprisingly, French—of the late 40s and early 50s.

Inside/Outside: To make a comment on the universe in personal terms, or to bring to universal dimensions a personal situation is Bourgeois’ typical way of dealing with images. If an exact reading of her work is impossible—such literalness is only proper for narrative art anyway—the course of her mind is clearer. Bourgeois’ images are continuous: as if the world around her, her world, the world she describes and to which her sculptures belong was made of the same substance. Her images never differentiate clearly the house from the woman, the window from the eye, the breasts from spirals, the doors from the genitals. Each one is the mirror of the other, identical yet reversed. What belongs to the realm of inside—the naked woman, for instance—is also exposed, becomes a house. The house itself can occasionally be found inside a larger, more “natural” environment: the lair. This reversed and equalized world, this world of inside and outside, is also reflected in her choice of materials. Soft human shapes, delicate and fragile, are carved out of the hardest marble, while the elements of a house or of a whole city are made of tender plaster, destroyable cardboard, or are so precariously balanced that they might fall (Maison Fragile).

Scale is another important issue when Bourgeois’ work is considered as a whole. Bourgeois favors a human scale. Her smallest sculptures fit in the hand, her largest can be seen at a glance. Most of them address the spectator directly, in an immediate dialog. As with her materials however, Bourgeois often reverses the logical order of things: images of large habitats are reduced to smaller scale while shapes suggestive of the human body are blown up, or else repeated almost ad absurdum, like series of identical houses.

The homogeneity of this work goes beyond the refinements of a personal and highly sensitive iconography. In her sculpture work, Bourgeois displays a profound truthfulness to its materials. When she carves the wood or the stone, Bourgeois adapts her image fully to the material, as if it already preexisted within the massive block of marble or the large piece of wood. Her sculpture often reminds me of a midwife’s task: to bring life out of the womb. In her case, it is the bringing of a dynamic image out of an inert mass, the inside out of its shell.

Left to right: Maison Fragile, 1978, 84 x 27½ x 14½ inches; and Maison Fragile, 1978, 72 x 27¼ x 14¼ inches.
1. Pillar  
   1941–1945  
   Wood

2. Portrait of C.Y.  
   1941–1945  
   Wood

3. Pregnant Woman  
   1941  
   Wood

4. Figures  
   1941–1943  
   Wood, two elements

5. Fallen Woman  
   1944  
   Oil on linen

6. Portrait of Jean Louis  
   1944  
   Wood

7. Brother and Sister  
   1945–1946  
   Wood

8. Femme Maison  
   1945–1947  
   Oil and ink on canvas

9. Femme Maison  
   1945–1947  
   Oil and ink on canvas

10. Femme Maison  
    1945–1947  
    Oil and ink on canvas

11. Blue Woman  
    1946–1947  
    Wood

12. Breasted Woman  
    1946–1948  
    Painted wood

13. Figures Pour Une Niche  
    1946–1948  
    Wood, three elements

14. Friendly Evidence  
    1946–1948  
    Wood

15. Pillar  
    1946–1948  
    Painted wood

16. Pillar  
    1946–1948  
    Painted wood

17. Spring  
    1946–1948  
    Wood and bronze

18. Untitled  
    1946–1948  
    Oil on canvas

19. Window Woman  
    1946–1948  
    Wood

20. He Disappeared Into Complete Silence  
    1947  
    Series of nine etchings

21. Black Flames  
    1951  
    Wood

22. Labyrinthine Tower  
    1962  
    Cast iron

23. Lair Series (Homage to Bernini)  
    1963–1967  
    Bronze

24. End of Softness  
    1965  
    Polished bronze

25. Chapiteau  
    1968  
    Marble

26. Clamart  
    1968  
    White marble

27. Untitled  
    1968  
    Marble, two elements

28. Janus Fleuri  
    1968–1969  
    Bronze

29. Lair of 5  
    1977  
    Steel

30. Maison Fragile  
    1978  
    Steel

31. Maison Fragile  
    1978  
    Steel